

Bezirksausschuss des 21. Stadtbezirkes



**Pasing-Obermenzing**



Landeshauptstadt  
München

Landeshauptstadt München, Direktorium  
BA-Geschäftsstelle West, Landsberger Straße 486, 81241 München

**Vorsitzender**  
**Frieder Vogelsgesang**

**Geschäftsstelle:**

BA-Geschäftsstelle West  
Rathaus Pasing  
Landsberger Straße 486  
81241 München  
Telefon (089) 233 37354  
Telefax (089) 233 37356  
bag-west.dir@muenchen.de  
Zimmer: 32

München, 17.08.20

## **E i n l a d u n g**

**zur Ferienausschuss - Sitzung des Bezirksausschusses 21  
Pasing-Obermenzing**

**am Dienstag 18. August 2020, 19.00 Uhr  
im Bürgerzentrum Rathaus Pasing, Großer Sitzungssaal,  
Landsberger Str. 486**

### **Tagesordnung**

**Hinweise:           Aufgrund der aktuellen Situation ist das Platz-  
angebot für Zuschauer\*innen sehr beschränkt!**

**Grundsätzlich sind die Abstandsregeln durch die  
Bestuhlung eingehalten. Werden diese z.B. durch  
Herumlaufen im Sitzungsraum unter schritten, wird  
empfohlen, einen Mund-Nasen-Schutz zu tragen.**

**1. Begrüßung****1.1 Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung und der TO****2. Bürgeranliegen****2.1 Bürgersprechstunde****2.2 Bürgerpost an den BA 21**

1. Verkehrssituation Haberlandstraße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
2. Wertstoffinsel Maria-Eich-Str. 119 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
3. Bauvorhaben Heerstr. 45 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
4. DB-Ausbesserungswerk auf dem ehem. "Strasser-Gelände" (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
5. Baustelle Kanalverlegung Atterseestraße / Fritz-Berne-Straße
6. Wertstoffinsel Maria-Eich-Straße / Paosostraße
7. Bebauungsplan Dreillingsweg - Mooswiesenstraße
8. Lärm- und Verkehrsbelastung Bäckerstraße
9. Erweiterung des Sport- und Spielplatzes Klarbachplatz
10. Rodenstockplatz
11. Kooperation statt Konfrontation bei der Stadtplanung
12. Vorschlag für Sommerstraßen - Am Stadtpark und Peslmüllerstraße
13. Anordnung einer durchlässigen Sackgasse mit Anpassung des Bordsteins in der Franz-Wüllner-Straße (Antrag Nr. 20-26 / A 00262)
14. S-Bahnhalte Berduxstraße
15. Versicherungsamt, Raumsuche
16. Wildwuchs an Radwegen; Offenbachstraße, Radweg entlang der S-Bahngleise Richtung Laim
- (N)** 17. Pasinger Bahnhof; Entwicklung Fußgängerweg Pasinger Hofgärten bis Pasing Arcaden zum Radschnellweg
- (N)** 18. Antrag auf Zuschuss aus Stadtbezirksbudget für PLAN B\* Straßentheater

- (N) 19. Müll und Straßenreinigung
- (N) 20. Busbeschleunigung / Sperrung Haberlandstraße – Umsetzung?
- 3. Bericht des UA Umwelt und Natur und Beschlussfassung über Empfehlungen**
- 3.1 Vollzug der Baumschutzverordnung**
- 1. Maria-Eich-Str. 10 a: 1 Esche
- 2. Paosostr. 24: 1 Fichte
- 3. Faistenlohestr. 43: 1 Scheinzypresse
- 4. Sibeliusstr. 15: 1 Birke
- 5. Paganinstr. 31: 1 Tanne
- 6. Veldener Str. 96: 1 Thuja
- 7. Forststr. 1: 1 Fichte
- 8. Schurichstr. 23: 1 Ahorn
- 9. Zehentstadelweg 7: 1 Fichte
- 10. Landsberger Str. 448: Freiflächengestaltungsplan
- 11. Am Gänsebühel 10: 1 Feldahorn
- 12. Aicherstr. 28: 2 Thujen
- 13. Alte Allee 56: 2 Kiefern
- 14. Bergsonstr. 53: Baumbestands- und Freiflächengestaltungsplan
- 15. Meyerbeerstr. 113: Baumbestandsplan
- 16. Pläntschweg 31: Baumbestandsplan
- 17. Gräfstr. 101-105: Baumbestands- und Freiflächengestaltungsplan
- 18. Torriweg 9: 1 Kiefer
- 19. Agnes-Bernauer-Str. 185: Baumbestandsplan
- 20. Bauseweinallee 36: Baumbestandsplan

21. Karwinskistr. 61: Baumbestandsplan

22. Frihindorfstr. 8: Baumbestandsplan

23. Falkweg 38: Baumbestandsplan

**3.2 Gefahrenbäume**  
- kein Eingang -

**4. Bericht des UA Planung und Beschlussfassung über Empfehlungen**

1. Protokoll des Ortstermins vom 12.03.20 (Radweg Gleichmannstraße) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)

**5. Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen und Beschlussfassung über Empfehlungen**

(N) 1. Protokoll des Gesprächs mit der LBK am 21.07.20

(N) 2. Protokoll des Ortstermins vom 27.07.20 (Lärmschutzwand Mallnitzer Straße / Landsberger Straße)

**5.1 Vollzug der Zweckentfremdungsverordnung**

1. Anwesen in der Hochsimmerstraße

**6. Bericht des UA Kultur und Heimatpflege und Beschlussfassung über Empfehlungen**

**7. Bericht des UA Soziales und Jugend und Beschlussfassung über Empfehlungen**

**8. Bericht des UA Budget und Beschlussfassung über Empfehlungen**

**9. Berichte der Beauftragten**

**10. Entscheidungen**

1. Stadtbezirksbudget, Antrag Evang.-Luth. Carolinenkirche auf Zuschuss für Neugestaltung der Außenanlage ab 27.03.2020 in Höhe von 15.108,00 Euro (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)  
Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 17988

2. Stadtbezirksbudget, Antrag Initiative "Digitales Live-Rollenspiel" auf Zuschuss für Digitales Live-Rollenspiel vom 31.10. - 06.11.2020 in Höhe von 2.830,00 Euro  
Sitzungsvorlage Nr. 20-26 / V 01017

## 11. Anhörungen

1. Anhörung zu Änderungen in der BA-Satzung:  
- Regelungen für Beauftragte anpassen und abgleichen  
- Umbenennung der/s Beauftragten für Menschen mit Behinderungen in Beauftragte/r für Inklusion (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
2. Landsberger Str. 448: Umbau und DG-Ausbau; Tektur, hier: Sanierung, Umbau und DG-Ausbau eines denkmalgeschützten Wohnhauses (2 Ladeneinheiten, 12 WE) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
3. Bergsonstr. 53: Neubau eines Mehrfamilienhauses mit Tiefgarage (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
4. Meyerbeerstr. 113: Erweiterung der Traglufthalle um 1 Spielfeld von 2 auf 3 Spielfelder (Aufstellung der Halle jeweils von Oktober bis April) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
5. Pläntschweg 31: Abbruch eines Einfamilienhauses und Errichtung eines Mehrfamilienhauses mit Tiefgarage / Vorbescheid
6. Gräfstr. 101-105: DG-Ausbau (4 WE)
7. Agnes-Bernauer-Str. 185: Anbau von vier Balkonen N / O-Fassade mit Teilüberdachung (Alfons-Hoffmann-Haus)
8. Bauseweinallee 36: Errichtung eines eingeschossigen Anbaus mit Balkon und überdachter Veranda an einem Einfamilienhaus, Stellplatznachweis
9. Frihindorfstr. 8: Neubau eines Einfamilienhauses mit Einzelgarage (ehem. Haus 4) / Tektur
10. Falkweg 38: Aufstockung des Satteldachs eines Einfamilien-Reihenendhauses
11. Überprüfung von § 9 Abs. 4 BA-Geschäftsordnung (Antrag Nr. 20-26 / B 00259 des BA 21 vom 07.07.20)
12. Veranstaltung "Kultur & Natur" in der Baumschule, Willibaldstraße am 26.09.20
13. Zuwendung aus dem Stadtbezirksbudget; Antrag der Initiative „Künstlerische Gestaltung“ auf Zuschuss für künstlerische Gestaltung des Unterstandes in der Grünanlage Josef-Felder-Straße
- (N) 14. Marionettentheater „Festival der Marionetten“ am 17.11.-24.11.20, Bodenseestraße / Ecke Maria-Eich-Straße

## 12. Anträge und Anfragen

1. Grüne, Antrag: Pflanzung von Bäumen in der Gräfstraße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
- (N) 2. CSU, Antrag: S-Bahnhalte Berduxstraße – Planungen sofort beginnen und finanziell unterstützen

- (N) 3. CSU, Antrag: S-Bahnhalte Berduxstraße – Machbarkeitsstudie dem BA offenlegen

### 13. Unterrichtungen

1. Unveränderte Fortführung von Gaststätten
  - „Jaquab`s“, Verdistr. 87
  - „Zum Pasinger“, Landsberger Str. 503

### 14. Stadtrats- und Ausschussbeschlüsse

1. Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung vom 01.07.20  
PV - Anlagen auf Dächern der städtischen Wohnungsbaugesellschaften durch Bürgerbeteiligung realisieren!  
Sitzungsvorlage Nr. 20-26 / V 00239
2. Sozialausschuss vom 09.07.20:  
Vollzug der Zweckentfremdungssatzung, Vollzug der Erhaltungssatzungen;  
Genehmigungsvorbehalt bei Umwandlung von Mietwohnungen in Eigentums-  
wohnungen in Erhaltungssatzungsgebieten, Verordnung zur Stärkung des  
städtebaulichen Milieuschutzes vom 04.02.2014 ; Bekanntgabe der Jahres-  
statistik 2019  
Sitzungsvorlage Nr. 20-26 / V 00374

### 15. Post an den BA

#### 15.1 von der Stadtverwaltung

#### 1. Direktorium

1. BA-Informationsschreiben Nr. 03/2020; Grundsätzliches zur Abrechnung der Aufwandsentschädigung (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
2. Abrechnung von virtuellen Sitzungen und Besprechungen (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
3. Auswirkungen aufgrund der Corona-Pandemie auf den städtischen Haushalt; hier: Kürzung des Stadtbezirksbudgets in 2020 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
4. Städtisches Telefonbuch an alle BA-Mitglieder aushändigen
5. Nachbarschaftsstraßen nur unter Einbindung der Bezirksausschüsse (Antrag Nr. 20-26 / B 00475 vom 28.07.20); Zwischenmitteilung

#### 2. Baureferat

1. Planungskonzept zur Umgestaltung des Umfelds der Kirche Maria Schutz / Schererplatz
2. Vorschlag zur Bestellung einer städtischen Leistung über das Stadtbezirksbudget; Neugestaltung Spielplatz an der Thuille- / Karwinskistraße, Renovierung Spielplatz an der Thuillestraße / Pläntschweg

3. Sachstand Bemusterung der Ambientebeleuchtung und Vorstellung für die Öffentlichkeit
4. Wiederaufstellung des Brunnens am Marienplatz "Maria mit Kind"
5. Sanierung Döbereinerstraße
6. Barrierefreier Zugang / Zufahrt zum Fußgängerüberweg Pippinger Straße bei St. Wolfgang (Antrag Nr. 20-26 / B 00032 des BA 21 vom 26.05.20)
7. Stadtratsantrag: Bewertung der Münchner Spielplätze durch Eltern und Kinder
8. Baumpflanzungen Alte Allee
9. Anpflanzung eines Baumes am Gehweg auf der Freifläche gegenüber der Bushaltestelle Beer-Walbrunn-Straße / Frauendorferstraße (Antrag Nr. 20-26 / B 00028 vom 26.05.20)
10. Stadtpark Pasing; Informationsveranstaltung am 07.11.20 zu den geplanten aktuellen Gehölzpflegemaßnahmen im Winter 2020/21

### **3. Kreisverwaltungsreferat**

1. Gleichmannstraße - Radfahren entgegen der Einbahnstraße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 28.07.20)
2. Aktueller Planungsstand zum Neubau von Feuerwachen im Münchner Westen (Antrag Nr. 14-20 / B 07470 des BA 21 vom 04.02.20)
3. Bärmanstraße - Versetzung der beiden Poller
4. Bessere Beschilderung der Ampelanlage Bodenseestraße / Lortzingstraße (Antrag Nr. 20-26 / B 00477 des BA 21 vom 28.07.20)
5. Radschulweg an der Georg-Habel-Straße vervollständigen (Antrag Nr. 20-26 / B 00029 des BA 21 vom 26.05.20)
6. Busbeschleunigung Busspur und Sperrung Haberlandstraße
7. Mini München findet Stadt; Genehmigung
8. Wöhlerstraße / Im Wismat, Beschilderung mit Gefahrenzeichen 138 StVO mit Zusatzzeichen 1000-30; verkehrsrechtliche Anordnung
9. Sommerstraßen; Passionistenstraße, Ortstermin vom 28.07.20
10. Soziale Umnutzung von Straßenräumen, Pilotprojekt 2020 - Passionistenstraße; verkehrsrechtliche Anordnung
11. Versammlungsanzeigen  
- "Rechter Terror in Deutschland" für 15.08.20, Pasinger Bahnhofplatz  
- "Klimakrise...." für 20.08.20, Pasinger Marienplatz

(N) 12. Genehmigung einer Freischankfläche; Kaflerstr. 15, Parkbucht

#### 4. Referat für Stadtplanung und Bauordnung

1. Bauvorhaben Oselstr. 34: Neubau eines Einfamilienhauses
2. Maßnahmen gegen Schottergärten (Antrag Nr. 14-20 / B 06749 des BA 21 vom 10.09.19); Zwischennachricht
3. Alle Bau-, Baumbestands- und Freiflächengestaltungspläne ab sofort in Alfresco verfügbar machen, um die Handlungsfähigkeit auch in Corona-Zeiten zu gewährleisten (Antrag Nr. 14-20 / B 07741 des BA 21 vom 29.04.20)
4. Vollzug der Baumschutzverordnung
  - Benedikt-Hagn-Str. 18
  - Bierbaumstr. 1a
  - Nummergerstr. 6
  - Suessenguthstr. 28
5. Die Grünfläche der Baumschule zum Erholungsgebiet umwidmen (Antrag Nr. 14-20 / B 05757 des BA 21 vom 05.02.19)
6. Planfeststellungsbeschluss "Verlängerung U5 West; Abschnitt PA78 - U-Bahnhof Willibaldstraße bis U-Bahnhof Am Knie"

(N) 7. Kooperation statt Konfrontation für Stadtplanung

#### 5. Kommunalreferat

1. Verbesserung des Zugangs zu Geografischen Informationssystemen für Mitglieder der Bezirksausschüsse (Antrag Nr. 20-26 / B 00031 des BA 21 vom 26.05.20)
2. Markt am Rüttenauer Platz; Vorverlegung des Marktbeginns

#### 6. Abfallwirtschaftsbetrieb München

1. Aktuelle Situation an den Wertstoffinseln
2. Wertstoffinsel Lucia-Popp-Bogen

#### 7. Referat für Bildung und Sport

1. Warum erfolgte die Reduzierung der Öffnungszeiten für den öffentlichen Eislauf im Eissportzentrum München West?

#### 8. Referat für Gesundheit und Umwelt

1. Lärmschutzwand für die Anwohner der Aubinger Straße / Am Krautgarten

## **9. Stadtwerke München GmbH, MVG**

1. Baumaßnahmen der Stadtwerke GmbH  
- Strom-Projekt Betzenweg  
- Trinkwasser-Projekt Verdistraße
2. MVG-Rad im 21. Stadtbezirk
3. Neue Haltestelle Heimbургstraße

## **10. Sozialreferat**

1. Protokoll der Sitzung des Mieterbeirates vom 13.07.2020
2. Münchner Stiftungsverwaltung - Zahlen, Daten, Fakten 2019

## **15.2 Sonstige**

1. GEWOFAG: Informationsschaukasten Mitterfeldstraße
2. Spielen in der Stadt: Mobile Kunst-Spiel-Aktionen im Stadtbezirk 2020
3. DB Netz AG: Eisenbahnüberführung Paosostraße, Verschiebung des Inbetriebnahmetermins von 2021 auf 2024
4. Antrag BA 17 Obergiesing-Fasangarten vom 16.07.2020: Beauftragung mehrerer Unternehmen mit der Leerung von Wertstoffcontainern in München
5. PI 45: Kremser Wiese
6. DB Netz AG: Maßnahmen der 2. Stammstrecke in Pasing-Obermenzing
7. TAMTAM Festival Pasinger Marienplatz vom 01.10. - 11.10.20

## **16. Verschiedenes**

1. Nächste BA-Sitzungen:  
- 08.09.20, 19.00 Uhr, Sitzungsort wird noch bekannt gegeben  
- 06.10.20, 19.00 Uhr, Sitzungsort wird noch bekannt gegeben
- (N) 2.** Einführung des neuen Jugendreferenten der Himmelfahrtskirche Pasing am 20.09.20

## **17. Nichtöffentliche Sitzung**

Mit freundlichen Grüßen

gez.

Frieder Vogelsgesang  
Vorsitzender des BA 21  
- Pasing-Obermenzing -